

Deutsch-Norwegische Gesellschaft Norsk-Tysk Selskap

Styrets beretning 2009

Norsk-Tysk Selskap hadde ved årets utgang 472 registrerte medlemmer.

Virksomheten i hovedtrekk

Årets første medlemssammenkomst var Nyttårsfesten som ble avholdt for niende gang søndag den 11. januar. Arrangementet var, som alltid, svært godt besøkt. Høydepunktet denne gang var den norske pianisten og komponisten Wolfgang Plagge. Tysklands ambassadør til Norge, Roland Mauch, hadde også ved denne anledningen påtatt seg vervet som høy beskytter av dette arrangementet.

Den 17. februar var vi igjen gjester i Galleri Würth, og 60 medlemmer fikk se den interessante utstillingen "Hans Arp og Knut Henrik Henriksen : Duo". En hjertelig takk til Würth, som nok en gang også sørget for bevertingen.

Til den årlige RWE-DEA-konserten i Gamle Losjen den 19. mars kunne vi skaffen noen billetter til medlemmene, noe som ble satt stor pris på.

Årets generalforsamling ble avholdt 24. mars i Thon Hotel Opera. Hovedforedragsholder var den tidligere ministerpresidenten i Fristaten Sachsen og leder av Kuratorium Hertie School of Governance Prof. Dr. Kurt Biedenkopf. Arrangementet ble åpnet av Norsk-Tysk Selskaps norske president Prof. Inge Lønning.

Den 21. april holdt vårt styremedlem Dr. Robin Allers et svært interessant foredrag om sin nylig utgitte bok med tittelen "Besondere Beziehungen Deutschland, Norwegen und Europa in der Ära Brandt (1966-1974)".

Forfatteren og oversetteren Ebba D. Drolshagen var vår gjest i Ris Storstue den 12. mai. Hennes foredrag var basert på hennes bok "De gikk ikke fri. Kvinnene som elsket okkupasjonsmaktens soldater".

Vår sommerfest den 16. juni var en musikalsk reise gjennom de gamle tyske slagernes verden samt det norske musikklandskapet. Våre musikalske reiseledere var barytonen Tor Kessel og pianisten Ulf Krupka.

1. september var temaet for vårt arrangement Knut Hamsun. Hamsun-eksperten Ingar Sletten Kolloen, som har ugitt en anerkjent to-bindts biografi om den norske forfatteren, holdt et spennende foredrag.

Våre medlemmer fikk på arrangementet den 13. oktober en fagkyndig analyse av det nylige Bundestagsvalget under tittelen "Tyskland har valgt". Vår gjest var Professor Michael Stürmer, som på åttitallet var rådgiver til tidligere Bundeskanzler Helmut Kohl og nå er sjefskorrespondent i avisen Die Welt.

Det siste arrangementet i 2009 fant sted 3. november. Historikeren Prof. Andreas Rödder holdt et foredrag om den tyske gjenforeningen med tittelen "Deutschland einig Vaterland", som samtidig er tittelen på hans bok med samme tema.

Unge voksne

Denne undergruppen i Norsk-Tysk Selskap ledes av Anne Dubrau, og også denne gruppen kann se tilbake på et innholdsrikt år, som innbefattet følgende arrangementer:

Kinokveld i Goethe-Instituttet

Aketur i "Korketrekkeren"

Fem kinokvelder i den tyske menigheten

Guidet tur i Nasjonalgalleriet i Oslo

Deltakelse på konserten „Nordisk musikk og maleri fra den gyldne tidsalder"

Guidet tur i Munchmuseet og påfølgende piknik i Botanisk Hage

Besøk til oppføringen „Das Pulverfass" i Nasjonalteateret

Byrally i Oslo

Quizkveld

Besøk på julemarkedet på Bygdøy

Dessuten ble det arrangert ni språkcaféer i Café Peoples

Familiegruppen

Familiegruppen hadde tre arrangement i 2009:

I april foretok de en felles påsketur på Bygdøy. I august ble det for tredje gang arrangert en stor sommerfest ved Sognsvann sammen med den tyske menigheten. Her deltok 120 personer. I desember deltok ti familier i en bakekonkurranse hvor de laget pepperkaker og andre småkaker.

Styret og Råd

Selskapets styre har i 2008 hatt åtte møter i lokalene til Norsk-Tysk Handelskammer, henholdsvis fra kl 17 til 19.

Rådsmedlemmer ga oss viktige innspill i forbindelse med noen av våre arrangementer.

Økonomi

Selskapet har vært nok en gang oppnådd bra resultater. Årsresultatet viser et overskudd på NOK 59.300.

Antallet firmamedlemsskaper har holdt seg relativt stabilt. Ved å i stadig større grad å sende ut invitasjoner i form av mail, ble regulære portokostnader spart. Alle arrangementer gjennomføres på en kostnadsbevisst måte. Vi vil også nevne spesielt sponsorbidraget på 10.000 euro fra selskapet Verbundnetz Gas AG i Leipzig, vår tyske president Prof. Dr. Klaus-Ewald Holst,.

Diverse

Styret har hatt kontakt med flere andre norsk-tyske organisasjoner: "Deutsch-Norwegische Freundschaftsgesellschaft", "Deutsche Gesellschaft" i Stavanger og "Deutsch-Norwegische Freundschaftsgesellschaft" i Bergen. Videre med Per Gynt Klubben i Hamburg og den Norske Klub i Hamburg. Dessuten har vi hatt nær kontakt med Willy-Brandt-Stiftelsen i Oslo og Berlin. Vi har jevnlig forbindelse med den tyske ambassaden, samt Goethe-Instituttet, den Tyske Skolen Max Tau, Norsk-Tysk Handelskammer og den Tyske Menigheten i Oslo.